2. В целях разумного использования средств фонда не следует допускать их полного расходования до конца периода использования, но в то же время не следует устанавливать определенную их долю для конкретного года до проведения обзора по данному вопросу в свете опыта практического функционирования фонда.

C. *Функционирование резервного фонда*

1. В небюджетный год Генеральная Ассамблея определяет размер фонда в соответствии с положениями приложения I к своей резолюции 41/213.

2. Начиная с бюджетного года (то есть за год до начала двухгодичного периода) и на протяжении всего двухгодичного периода Генеральная Ассамблея определяет фактический объем средств фонда, которые будут использоваться на основании заявлений о последствиях для бюджета по программам и предложений в отношении пересмотренной сметы.

3. В каждом заявлении о последствиях для бюджета по программам и в каждом предложении в отношении пересмотренной сметы должно содержаться точное указание о том, какие альтернативные варианты, упомянутые в пункте 9 приложения I к резолюции 41/213 Генеральной Ассамблеи, будут применяться в том случае, если окажется невозможным покрыть все дополнительные потребности или их часть за счет фонда. При этом предполагается, что каждый проект резолюции, сопровождаемый заявлением о последствиях для бюджета по программам, принимается с учетом положений такого заявления.

4. Заявления о последствиях для бюджета по программам и предложения в отношении пересмотренной сметы, сформулированные с учетом положений пункта 3, выше, рассматриваются Ассамблеей так же, как и раньше. Принимая свои резолюции, Ассамблея учитывает все то, что указано в пункте 3, выше.

5. Следует установить предельный срок для рассмотрения заявлений о последствиях для бюджета по программам и предложений в отношении пересмотренной сметы. По истечении этого срока Генеральный секретарь подготавливает и представляет сводное заявление о всех последствиях для бюджета по программам и пересмотренную смету, рассмотренную на данной сессии Генеральной Ассамблеи. Суммы, указанные в этом заявлении, должны соответствовать тем суммам, которые были ранее рекомендованы Пятым комитетом после рассмотрения им отдельных заявлений и предложений в отношении пересмотренной сметы (см. пункты 3 и 4, выше). Если общая сумма не превышает остатка средств в резервном фонде, Ассамблея приступает к выделению требуемых ассигнований по соответствующим разделам бюджета по программам.

6. Если общая сумма превышает остаток средств в фонде на данный год, Генеральный секретарь в своем сводном заявлении представляет предложения об изменении этой суммы таким образом, чтобы она не превышала имеющегося остатка средств. При этом Генеральный секретарь руководствуется указаниями в отношении альтернативных вариантов, содержащихся в каждом заявлении о последствиях для бюджета по программам и в каждом предложении в отношении пересмотренной сметы. Соответствующие директивные органы принимают решение в отношении таких альтернативных вариантов во время принятия соответствующего решения или соответствующей резолюции (см. пункт 3, выше). Генеральный секретарь также учитывает любые указания на относительную срочность, которые каждый директивный орган может сделать в отношении его резолюций и решений. После рассмотрения сводного заявления Генеральная Ассамблея приступает к выделению необходимых ассигнований по соответствующим разделам бюджета по программам.

42/212. Нынешний финансовый кризис Организации Объединенных Наций

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на цели и принципы Устава Организации Объединенных Наций и, в частности, статью 17,

ссылаясь также на свою резолюцию 41/213 от 19 декабря 1986 года,

будучи глубоко озабочена нынешним финансовым кризисом, вызванным невыполнением некоторыми государствами-членами своих обязательств по Уставу, что ставит под угрозу платежеспособность, стабильность и работу Организации,

вновь подтверждая необходимость в прочной, надежной и долговременной финансовой основе Организации в соответствии с Уставом,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря о нынешнем финансовом кризисе Организации Объединенных Наций[27] и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам[28],

принимая к сведению также мнения, выраженные государствами-членами в Пятом комитете о нынешнем финансовом кризисе Организации Объединенных Наций,

1. *вновь подтверждает* обязанность всех государств-членов по Уставу Организации Объединенных Наций финансировать расходы Организации по распределению, устанавливаемому Генеральной Ассамблеей, и призывает их уплатить все свои начисленные взносы полностью и своевременно;

2. *выражает согласие* с рекомендациями Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, содержащимися в его докладе, о нынешнем финансовом кризисе Организации Объединенных Наций[28];

3. *просит* Председателя Генеральной Ассамблеи в консультации с Генеральным секретарем и председателями региональных групп держать в поле зрения возможность возобновления сорок второй сессии Ассамблеи в надлежащее время в 1988 году для рассмотрения финансового положения Организации;

---

[27] A/42/841.

[28] A/42/861.

4. *просит* Генерального секретаря сообщить всем государствам-членам самую последнюю информацию о масштабах нынешнего финансового кризиса Организации и, принимая во внимание мнения государств-членов о финансовом положении Организации, подготовить резюме этих мнений вместе с обновленным докладом о финансовом положении Организации для рассмотрения Генеральной Ассамблеей.

99-е пленарное заседание,
21 декабря 1987 года

42/213. Бюджет по программам на двухгодичный период 1986–1987 годов

A

ОКОНЧАТЕЛЬНЫЕ БЮДЖЕТНЫЕ АССИГНОВАНИЯ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1986–1987 ГОДОВ

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Генерального секретаря[29] и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам[30],

принимая к сведению мнения и рекомендации Консультативного комитета, содержащиеся в пунктах 4, 9, 12 и 13 его доклада, и мнения, высказанные в Пятом комитете,

1. *постановляет* принять содержащуюся в пункте 13 доклада Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам[30] рекомендацию о временном приостановлении действия положений 4.3, 4.4 и 5.2 *d* Финансовых положений Организации Объединенных Наций в отношении излишков средств по регулярному бюджету, образовавшихся на конец двухгодичного периода 1986–1987 годов;

2. *постановляет*, что на двухгодичный период 1986–1987 годов:

a) ассигнования на сумму 1 711 801 200 долл. США, выделенные в соответствии с резолюцией 41/211 A от 11 декабря 1986 года, остаются неизменными, а перераспределение ассигнований между разделами будет следующим:

Раздел	*Сумма, ассигнованная в соответствии с резолюцией 41/211 A*	*Увеличение (уменьшение)*	*Окончательные ассигнования*
		(в долл. США)	
ЧАСТЬ I. *Общее формирование политики, руководство и координация*			
1. Общее формирование политики, руководство и координация	46 148 900	—	46 148 900
ИТОГО ПО ЧАСТИ I	46 148 900	—	46 148 900
ЧАСТЬ II. *Политические вопросы и дела Совета Безопасности; деятельность по поддержанию мира*			
2A. Политические вопросы и дела Совета Безопасности; деятельность по поддержанию мира	84 370 000	—	84 370 000
2B. Деятельность в области разоружения	10 255 400	—	10 255 400
ИТОГО ПО ЧАСТИ II	94 625 400	—	94 625 400
ЧАСТЬ III. *Политические вопросы, опека и деколонизация*			
3. Политические вопросы, опека и деколонизация	30 677 700	—	30 677 700
ИТОГО ПО ЧАСТИ III	30 677 700	—	30 677 700

[29] A/C.5/42/40 и Add.1, Add.2 (Части I и II), Add.3 и 4, Add.5 (Части I–III), Add.6–16 и Add.18–36.
[30] A/42/863.